

修改信用狀申請書

APPLICATION FOR AMENDMENT OF DOCUMENTARY CREDIT

申請日期：

第一商業銀行 台照

受理單位： 分行

To: FIRST COMMERCIAL BANK

通知銀行 ADVISING BANK：

- 【20、23】 信用狀號碼 CREDIT NO.
- 【21】 通知銀行通知號碼 ADVISING BANK REF. NO.
- 【31C】 開發日期 ISSUING DATE：
- 【59】 原受益人名稱和地址 BENEFICIARY'S NAME AND ADDRESS：

茲請 貴行將原開發之上述信用狀內容以 航郵 AIRMAIL 電報 CABLE 方式修改下列註明 記號之項目：

WE HEREBY REQUEST YOU TO AMEND THE ABOVE MENTIONED CREDIT BY AIRMAIL/CABLE AS

MARKED BELOW： 【注意：不需修改事項，請勿填寫】

- 【23S】 撤銷信用狀 CANCELLATION REQUEST
- 【40A】 可轉讓 TRANSFERABLE 不可轉讓 NON-TRANSFERABLE
- 【31D】 有效日期及地點 EXPIRY DATE AND PLACE：
- 【59】 受益人名稱地址 BENEFICIARY'S NAME AND ADDRESS：

- 【32B】 信用狀金額增加 CREDIT AMOUNT INCREASED BY：
- 【33B】 信用狀金額減少 CREDIT AMOUNT DECREASED BY：
- 【39】 信用狀金額增減比率 CREDIT AMOUNT TOLERANCE ABOUT +/— %
- 【41D】 AVAILABLE WITH ISSUING BANK / ANY BANK / ADVISING BANK BY NEGOTIATION / PAYMENT / ACCEPTANCE / DEFERRED PAYMENT IN BENEFICIARY'S COUNTRY / ISSUING BANK'S COUNTER
- 【42】 DRAFT AT SIGHT DAYS AFTER SIGHT/SHIPMENT DATE DAYS AFTER B/L DATE FOR FULL INVOICE VALUE DRAWN ON YOU/YOUR CORRESPONDENT
- 【78】 對付款/承兌/讓購銀行之指示：遠期信用狀利息由申請人負擔/受益人負擔
INSTRUCTIONS TO THE PAYING /ACCEPTING /NEGOTIATING BANK:INTEREST ARE FOR
 APPLICANT'S BENEFICIARY'S ACCOUNT.

本遠期信用狀利息由申請人負擔，請 貴行 <input type="checkbox"/> 對外開發即期信用狀，惟對內向 貴行融資 天。 <input type="checkbox"/> 對外開發受益人負擔 天利息之遠期信用狀，另自匯票到期日起向 貴行融資 天。
--
- 【43P】 分批裝運 PARTIAL SHIPMENTS： 准許 ALLOWED 不准許 NOT ALLOWED
- 【43T】 轉運 TRANSHIPMENT： 准許 ALLOWED 不准許 NOT ALLOWED
- 【44】 收貨地 PLACE OF RECEIPT：
裝載港/機場 PORT/AIRPORT OF LOADING：
卸貨港/機場 PORT/AIRPORT OF DISCHARGE：
目的地 PLACE OF DELIVERY：
- 【44C】 最後裝運日期 LATEST DATE FOR SHIPMENT：
- 【45B】 新增貨物內容 ADD DESCRIPTION OF GOODS：

刪除貨物內容 DELETE DESCRIPTION OF GOODS：

全部取代貨物內容 REPLACE ALL DESCRIPTION OF GOODS：

【46B】 新增所需單據 ADD DOCUMENTS REQUIRED :

刪除所需單據 DELETE DOCUMENTS REQUIRED :

全部取代所需單據 REPLACE ALL DOCUMENTS REQUIRED :

【47B】 新增特別條款 ADD SPECIAL INSTRUCTIONS :

刪除特別條款 DELETE SPECIAL INSTRUCTIONS :

全部取代特別條款 REPLACE ALL SPECIAL INSTRUCTIONS :

【71D】 費用 CHARGES: ALL BANKING CHARGES ARE FOR APPLICANT'S ACCOUNT.
 ALL BANKING CHARGES EXCEPT OUR OPENING CHARGES ARE FOR BENEFICIARY'S ACCOUNT.
 ALL BANKING CHARGES INCLUDING OUR OPENING CHARGES ARE FOR BENEFICIARY'S ACCOUNT.

【71N】 修狀費用由受益人負擔 AMENDMENT CHARGES ARE FOR BENEFICIARY'S ACCOUNT

【48】 提示期間 PERIOD FOR PRESENTATION: DAYS AFTER THE DATE OF SHIPMENT
【適用 UCP 第 19-25 條所定義之運送單據，倘非上述定義請於 47B 修改提示期間。】

【49】 保兌 CONFIRMED: 保兌費用由申請人/受益人負擔
CONFIRMING CHARGES ARE FOR APPLICANT'S BENEFICIARY'S ACCOUNT.

【53A】 補償銀行 REIMBURSEMENT BANK: (由銀行填寫)

其餘條款維持不變 ALL OTHER TERMS WILL REMAIN UNCHANGED.

依國際商會現行之信用狀統一慣例與實例之規定，不可撤銷信用狀之保證責任，非經有關各方面之同意，不得修改，亦不得取消。修改事項非經關係人同意，不能生效，申請人仍須依原信用狀條款負責。

申請人茲同意決不使貴行因本項修改或變更而發生任何損失糾葛，並確切保證承擔原「開發信用狀申請書」所擔保之全部責任。

WE HEREBY AGREE THAT WE SHALL NOT CAUSE YOU ANY LOSS OR TROUBLE WHATSOEVER IN CONSEQUENCE OF THE ALTERATION(S) AND UNDERTAKE TO ASSUME ALL OUR RESPONSIBILITIES AS PLEDGED IN THE ORIGINAL APPLICATION OF THIS DOCUMENTARY CREDIT.

申請人 APPLICANT:

地址 ADDRESS:

電話 TEL:

日期 DATE:

簽章 signature of applicant(原留印鑑)

外匯營運處/外匯指定單位(發電單位)				
經理	副理	核對	打字	經辦

受理單位		
經理	副理	經辦/核印